

01

UM HOTEL EM PORTUGAL
A HOTEL IN PORTUGAL





MANTEIGAS

CASA DE SÃO LOURENÇO

por / by MANUEL SIMÕES

- ▶ Talento, bom gosto e muito conforto na Serra da Estrela, no centro de Portugal.
- ▶ Talent, good taste and serious comfort in Serra da Estrela, in central Portugal.



Um dia, um advogado e uma gestora descobriram uma montanha. Ambos apaixonados por caminhada, a Serra da Estrela – a mais alta cadeia montanhosa de Portugal continental – mudou as suas vidas. Há cerca de 15 anos tornaram um sanatório num hotel, a Casa das Penhas Douradas, e reabilitaram uma fábrica de lanifícios do século XIX em insolvência e chamaram-lhe Burel Factory, onde o burel – tecido grosso de lã de ovelha bordaleira – é aplicado em peças únicas de cores pulsantes, aliadas ao design contemporâneo (e fazem muito mais: descubra na página 54). Eles são Isabel Costa e João Tomás e salvaram uma tradição regional, garantindo postos de trabalho e transmitindo a arte têxtil a novas gerações.

Sempre inquietos na recuperação de património, encontraram também na serra uma das primeiras Pousadas de Portugal, a 1250 metros de altitude. É de 1948, altura em que uma nova rede de hotéis de inspiração tradicional se instalou em lugares castiços. Passados 70 anos, a Casa de São Lourenço – Burel Panorama Hotel conserva aquela estrutura da década de 40, mas abre-se à paisagem com uma vista completamente panorâmica. Entre o antigo, o moderno e o contemporâneo, a decoração liga o burel ao mobiliário da artista modernista Maria Keil e a designers que utilizam o tecido de formas originais. No restaurante São Lourenço, cuja ementa do chef Manuel Figueira reinterpreta sabores nacionais, o teto tem uma instalação de arte toda em burel.

Um dos pontos altos da estadia é mesmo a oportunidade de conhecer a fábrica da Burel, na vila de Manteigas, e todo o processo de transformação da lã, dos teares às várias aplicações (a lã é comprada diretamente a pastores, ajudando a sustentabilidade económica da região). Ou fazer trekking pelo Parque Natural da Serra da Estrela (o maior do seu género) e descobrir os seus principais miradouros. No regresso, os óleos de carqueja e de lavanda utilizados no spa guardam os aromas da natureza enquanto os olhos apontam para os nevoeiros que descem pelo vale glacial.

Com as raízes da serra bem presentes, o hotel é um elogio à cultura, à arte portuguesa, ao burel, à montanha e à sua gente. ☞

Estrada Nacional 232, km 49,3, Campo Remão \W\casadesasobourneico.pt \W\€175 – €380





One day, a lawyer and a manager discovered a mountain. Both keen walkers, Serra da Estrela - mainland Portugal's highest mountain range - changed their lives. Around 15 years ago, they transformed a sanatorium into a hotel (Casa das Penhas Douradas) and renovated a bankrupt 19th-century wool factory and called it Burel Factory. Here, burel - a thick fabric made of wool from border sheep - is used for unique pieces in strong colours, allied to contemporary design (and much more: see page 54). These entrepreneurs are Isabel Costa and João Tomás and they've rescued a regional tradition, providing employment and introducing the art of textiles to new generations.

Always keen to support heritage, they also found one of Portugal's first *pousadas* (lodges) in the mountains, at an altitude of 1,250 metres. It opened in 1948, when a new network of traditional-style hotels were incorporated into original buildings. 70 years later, Casa de São Lourenço - Burel Panorama Hotel retains its 1940s structure, while overlooking the landscape with a panoramic view. A mix of old, modern and contemporary, the decor links burel to modernist artist Maria Kell's furniture and to designers who use the fabric in original ways. The São Lourenço restaurant, where chef Manuel Figueira reinterprets Portuguese cuisine, also boasts a ceiling with an art installation in burel.

One of the highlights of the stay is the chance to visit the Burel factory, in the small town of Manteigas, and seeing the whole process, from the looms to the various uses (the wool is bought directly from shepherds, helping the region's economic sustainability). Another option is trekking in the Serra da Estrela Natural Park (the largest of its kind) and discovering its main viewpoints. Returning to the hotel, the broom and lavender oils used at the spa retain their natural scents, while guests watch the fog descend the glacial valley.

This hotel is a eulogy to culture, Portuguese art, burel, the mountain and its people. ☞